



Teschner Nachrichten



**Regionalverein
der Deutschen
des Teschner
Schlesiens e.V.**



30

Jahre

Verein der
Deutschen
des Teschner
Schlesiens

42

Mai
bis
August

2022

Von den Feierlichkeiten im Rahmen der Mitglierversammlung berichtet die Vorsitzende Hana Slížová.

Im Juni 1992 wurde in Havířov der „Verein der Deutschen des Teschner Schlesiens“ gegründet. Unserer Verein organisierte am Samstag, den 2. April 2022, im Restaurant „Radnice“ im Rahmen der



jährlichen Mitgliederversammlung eine kleine bescheidene Feier zum Jubiläum. Aufgrund der angespannten finanziellen Lage indiesem Jahr konnten wir keine große Feier veranstalten.

Wir möchten, dass sich die Menschen an die 30 Jahre erinnern, die sie hier verbracht haben, deshalb haben wir zum 30-jährigen Jubiläum eine Broschüre

herausgegeben.

Einige Mitglieder waren schon bei der Gründung des Vereins dabei, manche sind heute leider nicht mehr unter uns und viele andere sind im Laufe der Jahre dem Verein beigetreten. Heute zählen wir 104 Mitglieder im Verein. Die diesjährige Jahresversammlung besuchten 58 Mitglieder und sieben Gäste. Zu diesen ge-



hörten u.a. Martin H. Dzingel, Präsident der Landesversammlung, Hans Korbel vom „Schlesisch Deutschen Verein“ Tropaup, und Daniel Vachtarčík von der Gemeinde Havířov.

Leider können viele Mitglieder aufgrund ihres schlechten Gesundheitszustands und ihrer geringen Mobilität nicht mehr an den Sitzungen teilnehmen. Aber sie freuen sich, wenn wir ihnen die „Teschner Nachrichten“ schicken, in denen sie über geplante Veranstaltungen informiert werden und ihre Freunde auf Fotos sehen.

Folklore und deutsche Lieder.

Nach der Eröffnung und den einleitenden Worten der Jahresmitgliederver-

sammlung trat das Folklore-Ensemble „Haviřovská Vonička“ in goralischen Trachten auf. Sie sang deutsche Lieder mit musikalischer Begleitung durch Hackbrett, Geide und Bass. Die Resonanz war großartig und die Aufführung hat allen gefallen. Unsere Mitglieder können sich auf den nächsten Auftritt am Muttertag in einem Monat freuen, wo noch der zweite Teil des Ensembles, die Tänzerinnen, mit Volkstänzen aus dem Beskiden auf treten wird.

Natürlich durfte auch unsere Gesangsgruppe „Haselnuss“ bei der festlichen Veranstaltung nicht fehlen. Auch ihr Auftritt wurde sehr positiv aufgenommen. Leider ist der Chor in letzter Zeit kleiner



geworden, weil viele ehemalige Sängerinnen und Sänger nicht mehr auftreten können oder nicht mehr unter us sind. Aber der Auftritt der „Haselnuss“ war trotzdem sehr schön.

Jahresversammlung und anstehende Veranstaltungen Anschließend fand sie Mitgliederversammlung mit der Auswertung des J 2021, dem Beschluss des Haushalts für 2022 und der Bekanntmachung geplanter Veranstaltung in diesem Jahr statt. Wie andere Verene im Land haben auch wir in diesem Jahr mit finanziellen Problemen zu kämpfen und können erst im Juni mit der finalen Zusage von Mitteln rechnen. Es ist uns aber gelungen, einige kostenlose Auftritte zu organisieren. Es ist sicherlich nicht einfach,

aber hoffentlich werden wir diese Zeit überstehen, so wie wir die Corona-Zeit in den letzten zwei Jahren überstanden haben. Am Ende unserer Mitgliederversammlung sprachen auch LV -Präsident Martin H. Dzingel und Herr Korbel aus Troppau (Opava). Ihre freundlichen Beiträge machten auch unsere Mitglieder sehr glücklich.

Zum Abschluss spielte unser Mitglied-er Eduard Rakus auf dem Akkordeon. Die Zeit des gemütlichen Beisammenseins verging sehr schnell und es war Zeit zu gehen. Alle freuen sich schon auf unseren Muttertag am 7.Mai 2022.

Hana Slížová





30 let

Spolku Němců Těšínského Slezska

Spolek Němců Těšínského Slezska v Havířově vznikl v červnu roku 1992 a je to velký důvod k oslavě.

Náš Spolek v rámci svolané výroční členské schůze v sobotu dne 2. 4. 2022 v Restauraci Radnice, uspořádal i malou, skromnou oslavu k založení spolku.

Z důvodu letošní tíživé finanční situace jsme nemohli uspořádat velkolepou oslavu.

Nicméně jsme se rozhodli v průběhu

roku udělat vždy slavnostnější i naše další akce (Muttertag, Nikolausfeier).

Chceme, aby si lidé připomněli prožitých 30 let, proto jsme vydali k 30 výročí buletin.

Někteří členové byli u zrodu spolku, někteří již bohužel mezi námi nejsou a mnoho dalších pak v průběhu let do spolku vstoupilo. Dnes máme ve Spolku 104 členů a letošní výroční schůze se zúčastnilo 58 členů + 7 hostů (Zde mohu jmenovat prezidenta Mgr. Martina Dzingla, Ing. Hanse Korbela z Opavského Slezského spolku a za Magistrát města Havířova Mgr. Daniel Vachtarčíka.)

Bohužel pro svůj zhoršený zdravotní stav, špatnou mobilitu se dnes již mnoho členů ani nemůže zúčastnit společných setkání. Přesto platí své

členské příspěvky a jsou rádi, když jim posíláme Nachrichten, kde se dozví o plánovaných akcích a vidí své známé na fotografiích.

Po zahájení a úvodním slovem výroční členské schůze, vystoupil Folklorní soubor Havířovská Vonička, v goralských krojích. Zazpívali nám 3 německé písně, za doprovodu vlastní hudby, kde nechyběl ani cimbál, housličky a basa. Ohlas byl velký a vystoupení se všem líbilo.

Naši členové se mohou těšit na další jejich vystoupení opět na Muttertagu za měsíc, kde za Voničku vystoupí ještě i jejich druhá část – tanečníci, s lidovými tanci z oblasti Beskyd.

Účast nám taktéž přislíbil soubor havířovských mažoretek KALA. Tento

soubor má taktéž mezinárodní ohlas a malebné vystoupení maličkých holčiček 5–7 let se bude na oslavu matek obzvlášť hodit..

Samozřejmě při slavnostním vystoupení nemohl tradičně chybět ani náš pěvecký soubor Haselnuss, který nám zazpíval několik krásných německých písní. I jejich vystoupení sklidilo velký ohlas.

Bohužel řada zpěvaček již nemůže vystupovat nebo již mezi námi není a proto počet zpívajících se postupně snižuje. Ale jejich vystoupení bylo opravdu moc pěkné.

Následně proběhla členská schůze s vyhodnocením roku 2021, odsouhlasení rozpočtu na rok 2022 a seznámení



členů spolku s plánovanými akcemi v tomto roce. Akcí máme opět hodně, pro členy jsou vždy přitažlivé a zajímavé. Potýkáme se, stejně jako ostatní spolky v ČR, s finančními problémy v tomto roce a s příslibem peněz až v červnu. Některá vystoupení se nám podařilo domluvit zdarma. U některých akcí a plateb jsem požádala o posunutí splatnosti. Rozhodně to není jednoduché, ale snad přečkáme tuto dobu, tak jako jsme přečkali v uplynulých 2 letech dobu covidovou.

Na závěr naší členské schůze promluvil i prezident LV Mgr. Martin Dzingel a pan Ing. Korbel z Opavy. Jejich milé příspěvky

taktéž velmi potěšily naše členy.

Na závěr nám ještě zahrál na harmoniku náš člen Eduar Rakus.

Čas příjemně strávený společně, velmi rychle utekl a byl čas k odchodu.

Všichni se již těší na 7. 5. 2022 na náš Muttertag z Havířova

Hana Slížová





Muttertag 7.5.2022

Am 07.05.2022 fand im Restaurant Radnice in Havířov eine Feier zum Muttertag statt.

Der Stadtrat für Kultur Mgr. Jana Feberová vom Stadtrat von Havířov, war bei der Feier anwesend, was uns alle sehr gefreut hat. Weitere Gäste waren Mitglieder des Vereins Opava.

Diesmal gab es eine große Anzahl von Künstlern auf einem hohen Niveau.

Es gab drei Auftritte für die Majoretten Kala aus Havířov, das Volksemble Vonička Havířov sang deutsche Lieder und die zweite Gruppe Voničky tanzte Goralen.

Mit dabei waren auch unsere Mit-

glieder, die Sängerinnen und Sänger der Gruppe Haselnuss in ihrer Tracht.

Nach all den Aufführungen, die wir alle mit Erstaunen verfolgten, überreichten unsere Vertreter des Vereins den Müttern Blumen und wünschten ihnen einen schönen Muttertag.

Und um den Frauen etwas Originelles zu bieten, stellte unser Mitglied Broňa Balonová schöne Perlen, Ohrringe und Armbänder aus, die wir auch kaufen konnten.

Der Kuchen und das Essen waren sehr gut, die Tische waren schön und geschmackvoll dekoriert.

Zur guten Stimmung trug auch unser

Musiker Eduard Rakus bei, der uns zum Tanzen und Zuhören aufforderte und Lieder aus unserer Jugend spielte. Obwohl es für viele heute aufgrund gesundheitlicher Probleme schon schwierig ist zu tanzen, waren dennoch viele unserer Mitglieder gerne bereit das Tanzbein zu schwingen.

Diese gemeinsame Sitzung trägt wie immer zur Stärkung des Zusammenhalts in unserem Verein und zum gegenseitigen Verständnis zwischen unseren Mitgliedern bei. Die Teilnahme an dieser Veranstaltung war mit 62 Mitgliedern sehr hoch.



Den Matek 7. 5. 2022

Dne 7. 5. 2022 proběhla oslava dne Matek v Restauraci Radnice, Havířov.

Na tuto oslavu přijala pozvání radní pro kulturu Mgr. Jana Feberová za Magistrát města Havířov, z čehož jsme měli všichni velkou radost. Dalšími hosty byli členové z Opavského spolku.

Vystupujících byla tentokrát velká řada a na vysoké úrovni.

Za mažoretky Kala z Havířova byla 3 vystoupení, lidový soubor Vonička Havířov nám zazpíval německé písně a druhá skupina Voničky, zatančila goral-ské tance.

Nechyběly ani naše členky, krojované zpěvačky ze skupiny Haselnuss.

Po všech představeních, na která jsme

se všichni s úžasem dívali, naši zástupci ze spolku, rozdali matkám květiny a popřáli jim k jejich svátku.

A aby bylo také něco originálního pro ženy – vystavila zde naše členka Broňa Balonová, krásné korále, náušnice a náramky, které jsme si mohli taktéž zakoupit.

Občerstvení bylo velmi dobré, stoly pěkně a vkusně nazdobené.

K příjemné atmosféře přispěl i náš hudebník Eduard Rakus, zahrál nám k tanci a poslechu písničky našeho mládí. Sice se již mnohým dnes špatně tancuje, pro zdravotní potíže, ale stále mnozí naši členové si rádi zatančili.

Toto společné setkání, jako tradičně,





přispívá k utužení kolektivu v našem spolku a vzájemnému porozumění mezi naši-

mi členy. Účast na tomto setkání byla vysoká, zúčastnilo se 62 našich členů.



Studienreise Valtice-Lednice vom 21.-22.05.2022

Die habanesische Kultur – Kultur der deutschen Minderheit kennenlernen.

Gruppen von Neuchristen=Toufaren, kamen nach einem verlorenen Bauernkrieg im 16. Jahrhundert aus Deutschland und ließen sich in Südmähren und der Slowakei nieder, wo sie Habaner genannt wurden.

Ihre harte Arbeit brachte dem Adel

beträchtliche Gewinne ein, so dass die Familien Dietrichstein und Lichtenstein sie auf ihren Gütern willkommen hießen.

Die Habaner zeichneten sich durch die Herstellung feiner Habaner Töpferwaren, die Messerherstellung mit der charakteristischen Produktion von Stahlklingen





und dekorativen Holzgriffen, die Textilproduktion und den Weinbau aus.

Auf Schloss Valtice, wo wir das neu eröffnete Fürstenappartement besuchten, konnten wir mehr über ihre Kultur erfahren.

Nach der Unterbringung im Jugendheim der Höheren Weinbauschule Valtice und einem guten Mittagessen besichtigten wir die historischen Schlosskeller, von denen sich einer der Eingänge in der Nähe unserer Unterkunft befindet.

Dann ging es mit dem Bus nach Belveder (ehemalige Fasanerie), dessen Architekt Josef Hardtmuth war. Hier wollten wir einen Kaffee trinken, aber unerwartet wurde das Gebäude vor uns geschlossen, wahrscheinlich, weil sie Angst vor so vielen Besuchern hatten,

daher haben wir die seltenen Wandteppiche der französischen Königin Marie Antoinette nicht gesehen.

Wenigstens hatten wir mehr Zeit, um das Museum des Eisernen Vorhangs an der österreichisch-tschechischen Grenze zu besuchen. Hier waren die Grenzschrützer im Einsatz, und die Betonung lag auf der absoluten Undurchdringlichkeit der Staatsgrenze. Ein weiterer Abschnitt ist dem Abtransport der deutschen Bevölkerung im Jahr 1945 gewidmet.

Vom Museum aus machten wir einen Spaziergang zur Kolonnade (Rajnsa), die vom Sohn Alois von Lichtenstein als Aussichtspunkt und Gedenkstätte für seinen verstorbenen Vater Franz Joseph I. errichtet wurde. Der Architekt war wied-

erum Josef Hardtmuth. Kommt Ihnen der Name Hardtmuth bekannt vor? Das ist kein Zufall, dieser Mann war auch der Architekt von Belveder und er hat eine Bleistiftfabrik mit diesem Namen in Budweis gegründet.

Vor dem Abendessen ruhten wir uns kurz aus, und nach dem Essen eilten wir in den historischen Schulkeller unter dem alten Rektorat, der sich in der Nähe unserer Unterkunft befand.

Es folgte eine Verkostung von 5 Weinen mit einem Fachvortrag und anschließendem Sitzen und Singen beim Akkordeonspiel.

Auch der zweite Tag war nicht langweilig. Nach dem Frühstück fuhren wir nach Lednice und besichtigten die repräsentativen Räume des Schlosses Lednice.

Am Nachmittag besuchten einige un-

serer Mitglieder das Gebäude des Minarets von Lednice-Valtice, fuhren mit dem Boot zum Schloss von Jan oder spazierten durch den schönen Park in der Nähe des Schlosses.

Das Wetter war gut und alle Teilnehmer der Studienreise waren zufrieden und haben viele neue Eindrücke mitgenommen von einem angenehmen Wochenende und viele nahmen auch einen guten Wein mit nach Hause.

Die Anwesenheit lag bei 90 % - aufgrund von Krankheit kurz vor der Abreise.

Ziel: 100% erfüllt, die Mitglieder wurden mit den Spuren der deutschen Minderheiten in der Tschechischen Republik vertraut gemacht, ihre Kultur und ihren Beitrag zur lokalen Gesellschaft, in der ebenfalls hauptsächlich Deutsch gesprochen wurde.

Studijní cesta Valtice-Lednice, 21.–22. 5. 2022

Za poznáním habánské kultury – kultura německé menšiny

Skupiny novokřtěnců = Toufarů, přišly z Německa po prohrané selské válce v 16. století a usadily se na jižní Moravě a Slovensku, kde byli nazýváni Habáni.

Svou pracovitostí přinášeli vrchnosti

nemalé zisky a proto je rod Dietrichsteinů a Lichtensteinů přijímal na svých panstvích.

Habáni byli vynikající v hrnčířství s výrobou jemné habánské keramiky, nožířství s



charakteristickou výrobou ocelových čepelí a dekorativních dřevěných rukojetí v textilní výrobě a vinařství.

S jejich kulturou jsme se mohli seznámit na Valtickém zámku, kde jsme navštívili nově otevřený knížecí byt.

Po ubytování v Domově mládeže při Střední vinařské škole Valtice, dobrém obědě, jsme krátce nahlédli do historických zámeckých sklepů, jejichž jeden z vchodů se nacházel poblíž našeho ubytování.

Následně nás autobus odvezl na Belveder (dříve bažantnici), jejímž architektem byl Josef Hardtmuth. Zde jsme si chtěli dát kávu v kavárně, ale nečekaně před námi objekt uzavřeli,

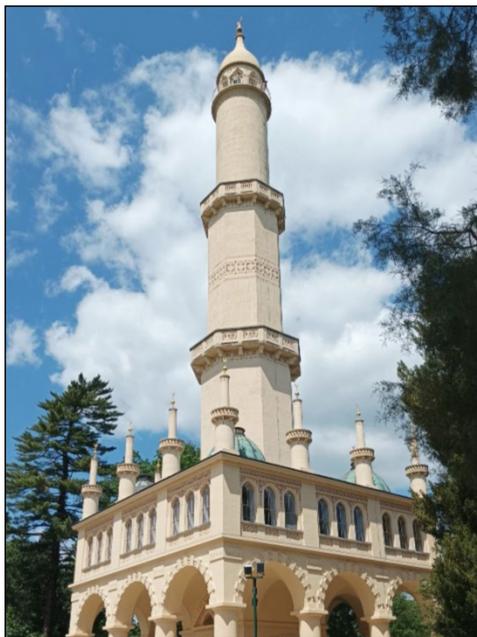
asi se báli tak velkého množství zákazníků, a tak jsme neviděli vzácné tapisérie francouzské královny Marie Antoinetty.

Alespoň jsme měli více času na návštěvu Muzea Železné opony na rakousko-české hranici. Zde službu vykonávala pohraniční stráž a byl kladen důraz na absolutní nepropustitelnost státní hranice. Je zde také část věnovaná odsunu německého obyvatelstva v r. 1945.

Od Muzea jsme si udělali procházku na Kolonádu (Rajnsu), kterou jako vyhlídku a zároveň památku na zemřelého otce Františka Josefa I. nechal postavit jeho syn Alois z Lichtenšteina.

Architektem byl opět Josef Hardtmuth. Je Vám jméno Hardtmuth povědomé? Není to náhoda, tento muž opravdu založil i tuto výrobu.

Následoval krátký odpočinek před večerí a po večerí již honem do his-



torického školního sklípku pod starou ředitelnu, který byl v blízkosti našeho ubytování.

Zde následovala degustace 5 vzorků vín s odbornou přednáškou a pak posezení a zpěv při hře na harmoniku.

Ani druhý den nebyl nudný. Po snídani jsme již jeli do Lednice, následovala prohlídka reprezentačních místností lednického zámku.

V rámci odpoledního volna, navštívili někteří naši členové stavbu v Lednicko-Valtickém areálu Minaret, nebo jeli

na lodičkách k Janově hradu, nebo si prošli krásný park u zámku.

Počasí nám přálo a všichni účastníci studijní cesty byli spokojeni a odnášeli si plno zážitků z příjemného víkendu a mnozí také dobré víno domů.

Účast na akci byla 90% - z důvodu onemocnění těsně před odjezdem

Cíl: 100% splněn, členové byli seznámeni se stopami německých menšin na území ČR, s jejich kulturou a přínosem pro místní společnost, která taktéž mluvila hlavně německy.



Das verschwundene Schloss Roy in Karvina



Meistens vermissen wir Dinge erst dann, wenn sie schon lange nicht mehr existieren.

So ist das auch mit dem Schloss Roy im damaligen gleichnamigen Dorf (später Herrschaft). Beides ist eng mit der Herrschaft Freistadt verbunden. Sie gehörten entweder zusammen, getrennt oder vereint mit anderen Dörfern/Gemeinden.

Eine kulturhistorische Untersuchung hat es vor seinem Abriss 1980 leider nicht gegeben, daher ist vom Schloss auch wenig bekannt. Die Kommunisten hatten nach 1948 an Schlössern und Kirchen

kein Interesse, es sei denn sie nutzen die Bauten für ihre eigenen Zwecke.

Dieser Artikel ist zur Erinnerung dem Schloss Roy gewidmet, das in seiner knapp 400jährigen Geschichte Höhen und Tiefen erlebt hat.

Den Auftrag für den Schlossneubau gab der Teschener Piastenfürst Friedrich Kazimir im Jahre 1563. Er benötigte ein größeres Schloss für seine Repräsentationszwecke, da das Freistädter Schloss nicht die Größe hatte, die er für seine außerordentliche gesellschaftliche Position brauchte. Im Jahre 1570 war der viereckige Bau im Renaissancestil nach

Vorbild italienische Baumeister fertig.

Dazu wurde auch gleich ein großzügiger Schlossgarten im Renaissance- und Frühbarockstil angelegt, wo allerlei heimische und auch exotische Pflanzen, Sträucher und Bäume wuchsen sowie Obst und Gemüse angebaut wurde.

Leider hatte die Familie kein Glück und kurz hintereinander starben die Frau, die Tochter und zum Schluss der Fürst 1571 selber.

Die verschuldete Herrschaft wurde geteilt und Roy hatte bis zum Jahre 1749 zwölf wechselnde Besitzer niedriger Aristokratie.

Während des dreißigjährigen Krieges diente das Schloss als sichere Zuflucht. Dank des guten Wirtschaftens waren die Vorratskammern gut gefüllt, so hatten alle genug zum Leben. Das Schloss blieb zwar von Plünderungen durch die Dänen und Schweden verschont, bei der Pest 1623 verstarben aber ca. 1400 Menschen auf dem Freistädter Gebiet.

Erst 1749 stabilisierte sich die Herrschaft wieder. Neuer Besitzer wurde die aus Irland stammende Grafenfamilie Taafe von Carlingford. Sie bauten das Schloss in einen barocken, rechteckigen Dreiflügelbau in „U“-Form mit Kreisfontaine im Hofplatz um. Dazu kam noch ein Turm in der Mitte des Südwestflügels, eine Uhr mit großem Zifferblatt sowie der Eingang mit Repräsentationstreppe.

In der Gartenparkanlage wurden

Teiche angelegt, in denen seltene Fisch-, Pflanzen und Wasservogelarten lebten.

Im Jahre 1766 gab es einen Bauernaufstand im Freistädter Gebiet. Die Bauern wollten weniger Abgaben an die Herrschaften leisten. Als sich der Aufstand auch auf Böhmen und Mähren ausweitete, sah sich Kaiserin Maria Theresia 1772 gezwungen, ein neues „Fronpatent“ zu erlassen, sodass die Bauern in Schlesien weniger Abgaben an den Adel leisten mussten.

Die 3. Generation der Familie Taafe verkaufte die Herrschaften Roy und Freistadt 1792 wegen der schlechten wirtschaftlichen Lage an die Grafenfamilie Larisch-Mönnich aus der Nachbarrherrschaft Karvinna.

Graf Jan Larisch trat nach mündlicher Absprache die Herrschaft Roy an den Freiherrn Baron Georg Bees von Chrostina ab, nachdem dieser finanzielle Beteiligung bei allen Ausgaben für Pfarr- und Kirchengebäuden zugesichert hatte.

Da die Ehe des Barons kinderlos blieb, übertrug er die Herrschaft 1861 an seinen Neffen gleichen Namens. Der hatte zwar eine gute Ausbildung zum Landwirt und Obstgärtner absolviert aber leider war er spielsüchtig. Da es auf dem Karvinnaer Gebiet Kohle gab, ließ der neue Besitzer 1862 Probebohrungen durchführen. Leider sprudelte nur Salzwasser hervor und auch weitere Versuche blieben erfolglos.

1863 kam es in Folge eines Blitzein-

schlages zu einem großen Schlossbrand. Das Ausmaß der Zerstörung war groß und es musste viel repariert bzw. erneuert werden. Dadurch wurde im Schloss viel umgestaltet. So entdeckte man auch einen Geheimgang, von dem man vermutete, dass er von Roy aus bis in die Freistädter Kirche führe. Gesicherte Quellen dazu gibt es leider nicht.

Obwohl durch den Schlossumbau finanziell angeschlagen, ließ Baron Bees weitere Probebohrungen durchführen, die aber auch nicht erfolgreich waren.

1864 gestatte er seinem persönlichen Arzt, Dr. Anton Fiedler aus Freistadt, die ersten Patienten in Darkau mit Salzwasser zu heilen. Aufgrund guter Resultate der Heilkur bekam Baron Bees 1866 von der schlesischen Landesregierung von Troppau die amtliche Genehmigung zur Eröffnung eines Bades mit dem Namen „Kurort Roy“. Die erste Kursaison eröffnete 1867. Eine weitere ergiebige Quelle wurde 1893 entdeckt. Langsame Rückzahlungen und steigende Schulden zwangen den Baron 1899 zum Verkauf der Herrschaft sowie des Kurortes. Das verschwundene Schloss Roy : Teil 2

Das Royer Schloss wurde von der gesamten Grafenfamilie Larisch-Mönnich gerne gemocht, wenn auch die Familie schon weitere Besitztümer sowie in der näheren Umgebung als auch in weiter Ferne ihr Eigen nennen durften. Es wurde für Familienfeiern wie z.B. Taufen

oder Hochzeiten genutzt.

Auch während der Larisch-Mönnich Epoche von 1899 bis 1945 wurde am Royer Schloss Umbauten bzw. Modernisierungen vorgenommen. Das Schloss hatte insgesamt 63 Zimmer auf zwei Etagen.

Nach Ende des 2. Weltkrieges wurde die Familie Larisch-Mönnich enteignet und reiste nach Wien aus.

Das konfiszierte Schloss Roy bekam im November 1945 einen Nationalverwalter.

Von 1945 bis 1947 diente die Karvinaer Brauerei als Sammellager des konfiszierten Mobiliars und der Kunstsammlungen vom Royer Schloss. Von dort kamen sie nach einer fachlichen Beurteilung in ein Zentralsammellager nach Freudental, von wo sie aus auf andere Schlösser, Museen und Bibliotheken aufgeteilt wurden. Was von der Einrichtung nicht als Kulturdenkmal anerkannt wurde, wurde verkauft, verschenkt oder oftmals auch gestohlen.

Von 1946 bis 1968 wurde das Schloss von mehreren Institutionen benutzt wie z.B. die Ostrau-Karvinaer Grubengesellschaft, polnische Schule, politische Bezirksschule, Militärkrankenhaus, Entbindungsklinik sowie zum Schluss für die Männerabteilung der inneren Medizin.

Durch das Betonieren des Arkadenhofes ohne richtige Entwässerung zog Regenwasser in die Mauern ein und so

setzte der langsame Verfall des Schlosses ein. Ein Brand im Jahre 1976 vollendete alles. Im Sommer 1980 wurde es dann abgerissen.

Nach Abschluss der Renovierung des Freistädter Schlosses 1997 kehrte ein Teil des Mobiliars und anderer Einrichtungsstücke vom Royer Schloss nach Karvina zurück.

Die Legende vom Royer Schlossteich
„In den längst vergangenen Zeiten wohnte im Schloss Roy ein attraktiver

junger Fürst, der die Jagd der Wildtiere im nahen Wald liebte. Als er einmal am Abend im tiefen Wald gejagt hatte, hörte er ganz nah einen schönen Frauengesang. Die wunderschöne Stimme verzauberte ihn. Seine Schritte führten sofort in der Richtung, woher der schöne Gesang erklang. Plötzlich sah er eine Gruppe von Wassernymphen, die im Mondschein in dem silbern glitzernden See badeten. Er wurde von ihrem Anmut bezaubert und ist leise zu ihnen geschlichen. Als ihn eine



von den Nymphen, die ihre Königin war, erblickte, ist sie zu dem Prinzen getreten und begann leise mit ihm zu sprechen. Es dauerte nicht lange und der Prinz entbrannte in Liebe zu der Wassernymphe.

Im Laufe der Zeit hat sich aber der Fürst überreden lassen, dass er die Tochter aus dem Nachbarschaftsfürstentum heiratet, die ihm seine Verwandten ausgesucht hatten. Sobald aber die schlechte Nachricht die Königin der Wassernymphen erfuhr, lockte sie den Prinzen noch an demselben Abend zum See. Als der junge Fürst sie wiedersah, bezauberte ihn die Schönheit erneut so sehr, dass er ihr seine Liebe und Treue versprochen hat. Er versprach, die Verlobung mit der jungen Fürstin aufzulösen und als Beweis für seinen Eid schenkte er der Nymphe einen goldenen Ring. Diese wiederum nahm dann eine wunderschöne Perlenkette von ihrem Hals und gab sie dem Prinzen als Beweis ihrer Liebe.

Es vergingen viele Wochen und der junge Fürst vergas sein Versprechen. Er heiratete nach dem Überreden der Verwandten die reiche Fürstentochter, mit der er einst verlobt war. Als er seine neue Frau nach der Hochzeit mit ins Schloss Roy genommen hat, passierte in der Nacht etwas Schreckliches. In den frühen Morgenstunden fand die Dienerschaft die junge Gemahlin tot auf dem Ehebett mit einer Perlenkette erwürgt. Neben der

toten Fürstin lag der goldene Ring, den die treue Wassernymphe vom jungen Fürsten geschenkt bekam.

Nach diesem Ereignis fand der Fürst keine innere Ruhe mehr und trieb sich oft in seinen Wäldern herum in der Hoffnung, seine unglückliche verlassene Wassernymphe wieder zu sehen.

Er erblickte sie zum letzten Male, als sie zu einem steinernen Kreuz geschritten ist, das in der Nähe des Schlosses stand. An diesem Ort entstand dann von Kummer, Schmerz und Tränen ein großer See und der Fürst sah seine Nymphe nie mehr wieder. Sie erschien nur als schwarzer Schatten in seiner direkten Nähe, wenn ihm eine Gefahr drohte.“



Narozeninová setkání

V Havířově probíhá setkávání našich členů pravidelně v úterý od 14,00 do 16,30 hod., členové našeho Spolku se zde setkávají a slaví své narozeniny. Předprázdninové setkání bylo větší, oslavu narozenin zde slavil Jan Kremel - 75 let a Henryk Wojaczek 80 let.

**Panu Henryku Wojaczkovi děkujeme za finanční dar pro náš spolek
ve výši 30 000 Kč.**



Pravidelná setkání probíhají taktéž v Českém Těšíně, Na Mojské, 1x za měsíc. Opékání buřtů na zahradě Komunitního centra bylo při posledním setkání v červnu.





Geburtstagskalender



Mattis Vilma
Vavříček Petr
Ďurišová Zuzana
Gwuždová Ludmila
Balonová Bronislava, 75 let
Spändhaus Ulrich

Krzyžánková Jana, 60 let
Robenková Zita
Streitová Hildegard
Klinger Günter
Filak David

Halberstadt Helmut
Pšcolková Eva

Blaude Walter, 85 let

Gold Petr, 30 let

Habrnálová Vanda

Slížová Hana
Zoň Rudolf
Grycz Vladimír
Vavřík Jiří
Slíž Miroslav
Binek Adam

Mikszanová Helena, 90 let
Rajcová Lydie, 70 let
Miksch Antonín
Mikschová Helena, 70 let
Kubeczka Erich

September

Oktober

November

Dezember



30 Jahre Verein der Deutschen des Teschner Schlesiens	1
30 let Spolku Němců Těšínského Slezska	5
Muttertag 7.5.2022	8
Den matek 7. 5. 2022	10
Studienreise Valtice-Lednice vom 21.-22.05.2022	12
Studijní cesta Valtice-Lednice 21–22. 05.2022	14
Das verschwundene Schloss Roy in Karvina	17
Narozeninová setkání	22
Geburtstagsjubiläen und feiern	23



Verein der Deutschen des Teschner Schlesiens e.V.

Studentská 11, Havířov-Podlesí 73601

Tel.: +420 725 352 168, E-mail: deutsche@seznam.cz

Spendekonto: GE Money Bank 1800 702 734 /0600 (Inland)

www.vdd-teschner-schlesien.cz

Herausgeber: Verein der Deutschen des Teschner Schlesiens - BGZ Havířov

Vorsitzende: Hana Slížová

Autoren: Hana Slížová, Jiří Studnický, Jana Scholl, Thomas Wendel, Lýdie Rajcová